

Мы всегда готовы помочь!

Зарегистрируйте свое устройство и получите поддержку на
www.philips.com/support

AZ305



Руководство пользователя

PHILIPS

Содержание

1	Важная информация!	3
2	Проигрыватель CD	4
	Введение	4
	Комплектация	4
	Описание основного устройства	5
3	Начало работы	6
	Подключение питания	6
	Включение	7
4	Воспроизведение	8
	Воспроизведение с диска	8
	Прослушивание радио FM	9
	Воспроизведение с внешнего устройства	9
5	Сведения об изделии	10
	Характеристики	10
	Обслуживание	10
6	Определение и устранение неисправностей	11
7	Важная информация!	12

1 Важная информация!

- Ознакомьтесь с данными инструкциями.
- Следуйте всем указаниям.
- Запрещается блокировать вентиляционные отверстия устройства. Устанавливайте устройство в соответствии с инструкциями производителя.
- Запрещается устанавливать устройство возле источников тепла, таких как батареи отопления, обогреватели, кухонные плиты и другие приборы (включая усилители), излучающие тепло.
- Не наступайте на сетевой шнур и не заземляйте его, особенно в области вилки, розетки и в месте выхода из устройства.
- Используйте только принадлежности/аксессуары, рекомендованные производителем.
- Отключайте устройство от сети во время грозы или во время длительного перерыва в использовании.
- При необходимости технической диагностики и ремонта обращайтесь только к квалифицированным специалистам. Проведение диагностики необходимо при любых повреждениях устройства, таких как повреждение сетевого шнура или вилки, попадание жидкости или какого-либо предмета в устройство, воздействие дождя или влаги, неполадки в работе или падение.
- Использование элементов питания. **ВНИМАНИЕ!** Для предотвращения утечки электролита и во избежание телесных повреждений, порчи имущества или повреждения устройства соблюдайте следующие правила.
 - Вставляйте элементы питания правильно, соблюдая полярность,

указанную на устройстве (знаки + и -).

- Не устанавливайте одновременно элементы питания разных типов (старые и новые; угольные и щелочные и т.п.).
- При длительном перерыве в использовании извлекайте элементы питания.
- Запрещается подвергать элементы питания (аккумуляторный блок или батареи) воздействию высоких температур, включая прямые солнечные лучи, огонь и т.п.
- Следует исключить попадание на устройство капель или брызг.
- Не помещайте на устройство потенциально опасные предметы (например, сосуды с жидкостями, зажженные свечи).
- Если для отключения устройства используется сетевой шнур или приборный штепсель, доступ к ним должен быть свободным.



Предупреждение

- Запрещается снимать корпус устройства.
- Запрещается устанавливать это устройство на другие электрические приборы.
- Запрещается смотреть на лазерный луч внутри устройства.



Внимание

- Использование кнопок управления и регулировки или выполнение действий, отличных от описанных ниже, может привести к радиационному облучению и к другим опасным последствиям.

2 Проигрыватель CD

Введение

Данная магнитола с CD позволяет:

- слушать FM-радио;
- прослушивать аудиофайлы с дисков и других внешних аудиоустройств;
- программировать последовательность воспроизведения дорожек.

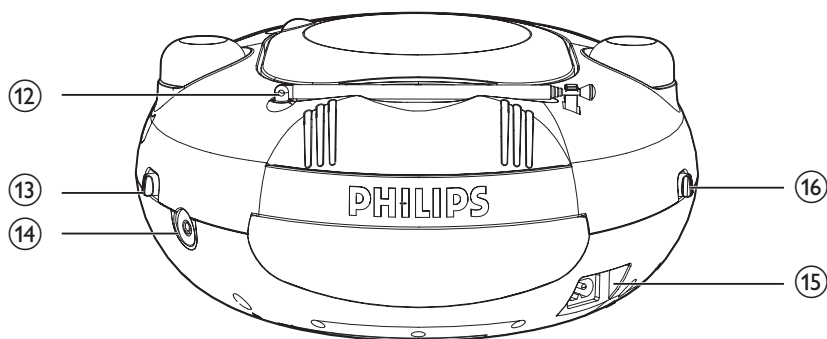
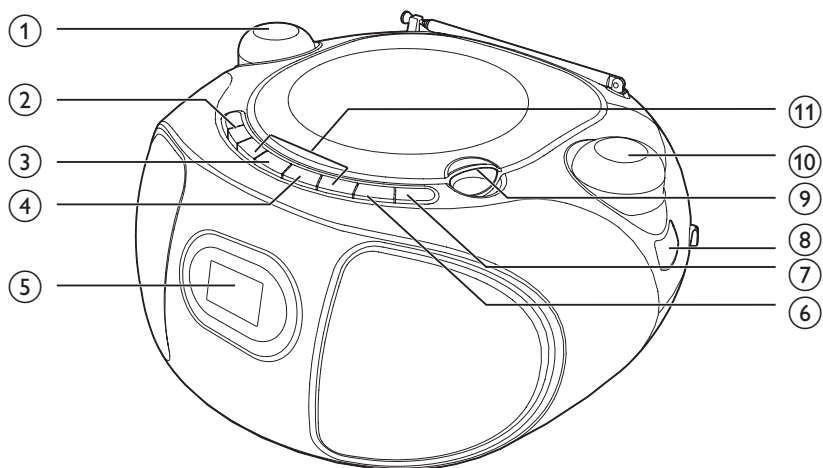
Устройство поддерживает функцию динамического усиления НЧ (DBB) для получения насыщенного звука.

Комплектация

Проверьте комплектацию устройства.

- Основное устройство
- Шнур питания переменного тока
- Краткое руководство
- Паспорт безопасности

Описание основного устройства



① VOLUME

- Настройка громкости.

② ▲ / ▼

- В режиме CD: переход к предыдущему или следующему альбому.

③ ►||

- Запуск или приостановка воспроизведения.

④ ■

- Остановка воспроизведения.
- Удаление программы.

⑤ Экран

⑥ MODE

- Выбор режима повтора или воспроизведения в случайном порядке.

- ⑦ **PROG**
 - В режиме CD: программирование последовательности воспроизведения дорожек.
- ⑧ **Индикатор частоты FM**
- ⑨ **LIFT TO OPEN**
 - Открытие и закрытие отделения для диска.
- ⑩ **- TUNING +**
 - Настройка FM-радиостанций.
- ⑪ **⏮ / ⏭**
 - Переход к предыдущей или следующей дорожке.
 - Поиск по дорожке.
- ⑫ **Антенна FM**
 - Улучшение приема FM-радио.
- ⑬ **Выбор источника**
 - Выбор источника: **FM, Audio-in** или **CD**.
 - Выключение устройства.
- ⑭ **Audio-in**
 - Подключение внешнего аудиоустройства.
- ⑮ **AC~ MAINS**
 - Подключите кабель питания.
- ⑯ **Переключатель DBV**
 - **ON/OFF:** включение и отключение динамического усиления низких частот.

3 Начало работы



Внимание

- Использование кнопок управления и регулировки или выполнение действий, отличных от описанных ниже, может привести к радиационному облучению и к другим опасным последствиям.

Всегда следуйте инструкциям, приведенным в данной главе.

При обращении в представительство компании Philips необходимо назвать номер модели и серийный номер устройства. Серийный номер и номер модели указаны на нижней панели устройства. Укажите эти номера здесь:

Номер модели _____

Серийный номер _____

Подключение питания

В качестве источника питания для устройства может использоваться сеть переменного тока или батареи.

Вариант 1: от сети переменного тока



Предупреждение

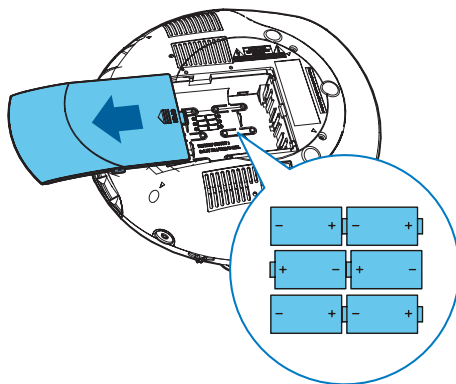
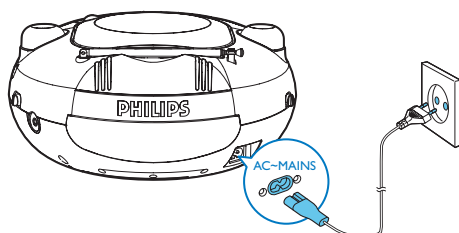
- Риск повреждения устройства! Убедитесь, что напряжение электросети соответствует напряжению, указанному на задней или нижней панели устройства.
- Риск поражения электрическим током! При отключении адаптера переменного тока от электросети потяните за вилку адаптера. Не тяните за шнур питания.

Подключите шнур питания AC к:

- разъему **AC~ MAINS** на устройстве;
- розетке электросети.

Примечание

- Для обесточивания устройства отключите адаптер питания от розетки электросети.



Вариант 2: от батарей

Внимание

- Опасность взрыва! Не подвергайте элементы питания воздействию высоких температур, прямых солнечных лучей или огня. Запрещается сжигать элементы питания.
- Элементы питания содержат химические вещества, поэтому их необходимо утилизировать в соответствии с применимыми правилами.

Примечание

- Батареи не входят в комплект устройства.

- 1 Откройте отделение для батарей.
- 2 Вставьте 6 батарей (тип: R14/UM2/C) соблюдая указанную полярность (+/-).
- 3 Закройте отделение для батарей.

Включение

Установите переключатель источника в положение **FM**, **Audio-in** или **CD**.

Выключение

Установите переключатель источника в положение **OFF**.

Переключение в режим ожидания

По истечении 15 минут бездействия устройство автоматически переходит в режим ожидания.

Чтобы выйти из режима энергосбережения:

- Нажмите ►||; или
- Выбор источника.

4 Воспроизведение

Воспроизведение с диска

- 1 Установите переключатель источника в положение **CD**.
- 2 Поднимите, чтобы открыть отделение для диска.
- 3 Вставьте диск этикеткой вверх и закройте отделение для диска.
→ Воспроизведение начнется автоматически.

Воспроизводимые диски



Примечание

- Воспроизведение компакт-дисков, записанных с использованием технологий защиты авторских прав, невозможно.

На устройстве можно воспроизводить следующие компакт-диски:

- Компакт-диски CD-R (с возможностью записи)
- Компакт-диски CD-RW (с возможностью многократной записи)
- Компакт-диски MP3

Управление воспроизведением

В режиме CD воспроизведение регулируется при помощи следующих функций.

⏮ / ⏭	Выбор аудиофайла. Нажмите и удерживайте для быстрого перехода вперед/назад в пределах дорожки во время воспроизведения; отпустите кнопку для возобновления воспроизведения.
▲ ▼	Переход к предыдущему или следующему альбому MP3.
▶	Приостановка или возобновление воспроизведения.
■	Остановка воспроизведения.
MODE	[↺]: повторное воспроизведение текущей дорожки. [↺ALL]: повторное воспроизведение всех дорожек. [↺ALB] (только MP3): повторное воспроизведение текущего альбома. [∞]: воспроизведение дорожек в случайном порядке. Для возврата к обычному режиму воспроизведения нажимайте MODE , пока значки повтора или случайного воспроизведения не исчезнут.
VOLUME	Регулировка громкости.

Усиление низких частот (басов)

Чтобы включить или отключить функцию динамического усиления низких частот, установите переключатель **DBB** в положение **ON** или **OFF**.

Программирование дорожек

Можно запрограммировать до 20 дорожек.

- 1 Нажмите  для остановки воспроизведения.
- 2 Для перехода в режим программирования нажмите кнопку **PROG**.
 - ↳ Начнет мигать индикация **[PROG]** (Программа).
- 3 С помощью кнопок **◀◀ / ▶▶** выберите номер дорожки, а затем нажмите кнопку **PROG** для подтверждения.
- 4 Повторите шаг 3, чтобы запрограммировать другие дорожки.
- 5 Нажмите кнопку **▶▶** для воспроизведения запрограммированных дорожек.
 - ↳ Во время воспроизведения будет отображаться индикация **[PROG]** (Программа) и номер запрограммированной дорожки.
 - Для удаления программы дважды нажмите .

Воспроизведение с внешнего устройства

С помощью этой системы можно прослушивать музыку с внешних аудиоустройств.

- 1 Установите переключатель источника в положение **Audio-in**.
- 2 Подключите аудиокабель (3,5 мм, не входит в комплект) к:
 - разъему **Audio-in** на устройстве;
 - разъему для наушников внешнего устройства.
- 3 Включите воспроизведение на внешнем устройстве (см. руководство пользователя устройства).

Примечание

- Разъем **Audio-in** не предназначен для наушников.

Прослушивание радио FM

Примечание

- Установите антенну на максимальном расстоянии от телевизора, видеомагнитофона или иного источника радиоизлучения.
- Для улучшения качества приема полностью выдвиньте антенну и отрегулируйте ее положение.

- 1 Установите переключатель источника в положение **FM**.
- 2 Поворачивайте **- TUNING +** для настройки FM-радиостанции.

5 Сведения об изделии

Примечание

- Информация о продукте может быть изменена без предварительного уведомления.

Характеристики

Усилитель

Номинальная выходная мощность	2 x 1 Вт (среднеквадратичная)
Частотный отклик	63—14 000 Гц, -3 дБ
Отношение сигнал/шум	> 57 дБА
Коэффициент нелинейных искажений	< 1 %
Входной аудиоразъем	650 мВт (среднеквадр.)

Диск

Коэффициент нелинейных искажений	< 1 %
Частотный отклик	63—14000 Гц, -3 дБ
Отношение сигнал/шум	> 57 дБА

Радио

Частотный диапазон	FM: 87,5 – 108 МГц
Коэффициент нелинейных искажений	< 3 %
Отношение сигнал/шум	> 50 дБА

Акустические системы

Соппротивление АС 8 Ом

Общие

Параметры питания

- От сети переменного тока 220—240 В, 50/60 Гц
- От батарей 9 В, 6 x 1,5 В R14/UM2

Энергопотребление во время работы 15 Вт

Энергопотребление в режиме ожидания < 0,5 Вт

Размеры — основное устройство (Ш x В x Г) 261 x 123 x 245 мм

Вес — основное устройство 1,1 кг

Обслуживание

Очистка корпуса

- Используйте мягкую ткань, слегка смоченную в мягком чистящем средстве. Не пользуйтесь моющими средствами, содержащими спирт, растворители, аммиак или абразивные вещества.

Очистка дисков

- При загрязнении диска протрите его чистящей тканью. Протирайте диск от центра к краям.



- Не используйте растворители, такие как бензол, разбавители, чистящие средства, имеющиеся в продаже, или спреи-антистатики для аналоговых носителей.

Очистка линзы проигрывателя дисков

- При продолжительном использовании на линзе проигрывателя дисков могут скапливаться грязь и пыль. Для обеспечения высокого качества воспроизведения следует очищать линзу проигрывателя дисков с помощью специального чистящего средства для линз от Philips или других доступных в продаже средств. Следуйте инструкциям по использованию чистящего средства.

6 Определение и устранение неисправностей



Предупреждение

- Запрещается снимать корпус прибора.

Для сохранения действия условий гарантии запрещается самостоятельно ремонтировать систему.

При возникновении неполадок в процессе использования данного прибора перед обращением в сервисную службу проверьте следующее. Если не удастся решить проблему, посетите веб-сайт Philips (www.philips.com/support). При обращении в компанию Philips устройство должно находиться поблизости, номер модели и серийный номер должны быть известны.

Отсутствует питание

- Проверьте правильность подключения сетевой вилки устройства.
- Проверьте наличие электропитания в сетевой розетке.
- Установите батареи, соблюдая указанную полярность (знаки +/–).
- Замените элементы питания.

Нет звука

- Отрегулируйте громкость.

Устройство не реагирует на команды

- Извлеките батареи и снова включите устройство.
- Отключите и подключите еще раз сетевую вилку, затем снова включите систему.

Диск не обнаружен

- Вставьте диск.
- Убедитесь, что диск вставлен правильно.
- Подождите, пока сконденсированная на линзе жидкость исчезнет.

- Замените или очистите диск.
- Используйте финализованные CD и диски соответствующих форматов.

Плохой прием радиосигнала

- Увеличьте расстояние между системой и телевизором или видеомagneтофоном.
- Полностью расправьте антенну FM.

7 Важная информация!



Данное изделие соответствует требованиям Европейского Союза по радиопомехам. Внесение любых изменений, не одобренных непосредственно Gibson Innovations, могут привести к утрате пользователем права на использование устройства.



Изделие разработано и изготовлено с применением высококачественных деталей и компонентов, которые подлежат переработке и повторному использованию.



Маркировка символом перечеркнутого мусорного бака означает, что данное изделие попадает под действие директивы Европейского совета 2002/96/EC. Узнайте о раздельной утилизации электротехнических и электронных изделий согласно местному законодательству. Действуйте в соответствии с местными правилами и не выбрасывайте отработавшее изделие вместе с бытовыми отходами. Правильная утилизация отработавшего изделия поможет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.



В изделии содержатся элементы питания, которые попадают под действие

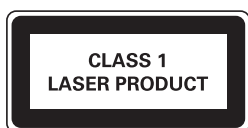
директивы ЕС 2006/66/ЕС и не могут быть утилизированы вместе с бытовым мусором. Узнайте о раздельной утилизации элементов питания согласно местному законодательству, так как правильная утилизация поможет предотвратить негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.

Информация о влиянии на окружающую среду

Изделие не имеет излишней упаковки. Мы попытались сделать так, чтобы упаковочные материалы легко разделялись на три типа: картон (коробка), бумажная масса (буфер) и полиэтилен (мешки, защитный пенопластовый лист).

Материалы, из которых изготовлена система, могут быть переработаны и вторично использованы специализированными предприятиями. Соблюдайте местные нормативные требования по утилизации упаковочных материалов, выработавших ресурс элементов питания и старого оборудования.

На устройстве имеются следующие этикетки.



Символ оборудования класса II



Этот символ указывает на то, что устройство оснащено системой двойной изоляции.

Место для приклеивания
кассового и товарного чеков

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Российская Федерация, Республика Беларусь, Казахстан, Республика*

Модель:

Заполнение обязательно

Серийный номер:

Заполнение обязательно

Дата продажи:

Заполнение обязательно

ПРОДАВЕЦ:

Название торговой организации:

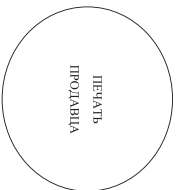
Заполнение обязательно

Телефон торговой организации:

Заполнение обязательно

Адрес и E-mail:

Заполнение обязательно



ПЕЧАТЬ
ПРОДАВЦА

Изделие получено в исправном состоянии, в полной комплектности, с инструкцией по эксплуатации на русском языке. Со всеми техническими характеристиками, функциональными возможностями и правилами эксплуатации ознакомлен. Изделие осмотрено и проверено в моем присутствии, претензий к качеству и внешнему виду не имею. Всё изложенное в инструкции по эксплуатации и гарантийном талоне обязуюсь выполнить и гарантирую выполнение всеми пользователями изделия. С условиями гарантии ознакомлен и согласен.

(ФИО и подпись покупателя)

Внимание! Преймите полного заполнения гарантийного талона продавцом!

Гарантийный талон недействителен при его неправильном или неполном заполнении, без печати продавца и подписи покупателя. Кассовый и товарный чеки о покупке должны быть приклеены к настоящему гарантийному талону.

Дополнение к инструкции пользователя

Уважаемый Потребитель!

Благодарим Вас за покупку изделия под торговой маркой Philips

При покупке изделия, убедительно просим проверить, правильно ли заполнены информационные таблички гарантийного талона. Серийный номер и наименование модели приобретенного Вами изделия должны быть идентичны записи в гарантийном талоне. Не допускается внесения в талон каких-либо изменений, исправлений. В случае неправильного или неполного заполнения информационная табличка гарантийного талона, а также если чек не был приложен к гарантийному талону при покупке Вами изделия – нежелательно обратиться к продавцу.

При бережном и внимательном отношении к изделию и использовании его в соответствии с правилами эксплуатации оно будет надежно служить. Вы долгие годы. В ходе эксплуатации изделия не допускайте механических повреждений изделия, попадания на поверхность посторонних предметов, жидкостей, насекомых и пр., в течение всего срока службы следите за сохранностью полной идентификационной информации с наименованием модели и серийного номера на изделии. Во избежание возможных недоразумений сохраняйте в течение всего срока службы документы, прилагаемые к изделию при его продаже (данный гарантийный талон, товарный и кассовый чеки, накладные, инструкцию по эксплуатации и иные документы). Если в процессе эксплуатации Вы обнаружите, что параметры работы изделия отличаются от указанных в инструкции пользователя, обратитесь, пожалуйста, за консультацией в Информационный Центр.

Изготовителем, «Philips Importers Limited» (Илбон Импорвингс Лимитед), являясь заказ срочные Филиал, Электроникс, 5 Сайне Парк, Ист Авеню, Лондон, Нью Террипорт, Лондон. Импортер на территории России и Евразийского экономического союза (в случае импортируемой продукции): ООО «Илбон Импорвингс Евразия», РФ, 123022 г. Москва, ул.Сергей Макеся, д.13. Импортер на территории России и Евразийского экономического союза принимает претензии потребителей в случаях, предусмотренных Законом РФ «О защите прав потребителей», 07.02.1992. N 2300-1», в отношении товара, приобретенного на территории Российской Федерации. Юридическое лицо принимающее претензии в отношении товара, приобретенного на территории Республики Казахстан: ТОО «Smart Master Service (Смарт Мастер Сервис)» ул.Мухомова, д.315 литер А, Алматы, Казахстан. Компания Республиканский аудитында стегі адалды турарар үшін тағы арыз қабылдау Затын тұты: ТОО «Smart Master Service (Смарт Мастер Сервис)» Қазақстан Республикасы, Алматы қ., Мухомов үй 315 литер А. Если купленное Вами изделие требует специальной установки и подключения, рекомендуем обратиться в организацию, специализирующуюся на оказании такого рода услуг. Лицо (компании), осуществляющее Ваш установку, несет ответственность за правильность проведенной работы. Помните, квалифицированная установка и подключение изделия осуществлены для его дальнейшего правильного функционирования и гарантийного обслуживания.

Сроки и условия гарантии:

Дополнение к изделию.	Наименование изделия	Срок гарантии**		Срок службы**	
		1 год	5 лет	1 год	3 года
Стационарные аудио видеосистемы, проигрыватели, переносные и автомобильные, автомобильные медиасистемы, усилители.		1 год		1 год	
Портативные устройства, носимые проигрыватели, компьютерная периферия, автомобильная акустика, индивидуальные пресморедающие устройства.		1 год		1 год	

**в зависимости от даты передачи товара потребителю или с даты изготовления, если дату передачи определить невозможно. Дату изготовления изделия Вы можете определить по серийному номеру (xxxxx)TНxxxxxx, где ТН – год, НН номер недели, x – любой символ). Пример: 4D021328123456 – дата изготовления 28 недели 2013г. В случае затруднений при определении даты изготовления обратиться к продавцу.*

Настоящая гарантия распространяется только на изделия, имеющие полную идентификационную информацию, приобретенные и используемые исключительно для личных, семейных, домашних и иных нужд, не связанных с осуществлением предпринимательской деятельности. По окончании срока службы обратиться в авторизованный сервисный центр для проведения профилактических работ и получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации изделия. Гарантийное обслуживание не распространяется на изделия, недостатки которых возникли вследствие:

1. нарушения Потребителем правил эксплуатации, хранения или транспортировки изделия;
2. отсутствия или ненадлежащего обслуживания изделия согласно рекомендациям инструкции по эксплуатации;
3. использования или ненадлежащего обслуживания и/или расходных материалов, предусмотренных инструкцией по эксплуатации (если их использование привело к нарушению работоспособности изделия);
4. действия третьих лиц;
- ремонта неуполномоченными лицами, внесенная несанкционированная модификация или несанкционированные изменения и изменение программного обеспечения;
- подключения от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов) и норм плавильных, телекоммуникационных и кабельных сетей, неправильной установки и/или подключения изделия;
5. действия непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т.п.).

Гарантия не распространяется также на расходные материалы и аксессуары вмятины, но не ограничиваясь, следующими: царапины, чехлы, соединительные кабели, изделия из стекла, сменные лампы, батареи и аккумуляторы, защитные экраны, иные детали с ограниченным сроком эксплуатации.

Сервисные центры в РФ: Москва, ЦВ Вартановский пр-д, 1а, стр.3; С.Петербург, Ланское ш. 65. Дополнительную информацию о других ближайших к Вам сервисных центрах, времени их работы, а также информацию о продукции. Вы можете получить в Информационном центре по телефону:

Страна	Россия	Беларусь	Казахстан*
Телефон	8 800 200 0880 (бесплатный звонок в РФ, в т.ч. с мобильных телефонов), 8 (495) 961-1111	8 820 0011 0068 (бесплатный звонок по территории РБ, в т.ч. с мобильных телефонов)	8 800 080 0123 (бесплатный звонок со стационарных телефонов на территории Казахстана)
Web-site	www.philips.ru	www.philips.by	www.philips.kz

*Көпшілік пайдалану, мәліметін ұястық пайдалану алу үшін, Филиал, авторизованный, ортамында немесе www.philips.kz веб сайты на хабарлансаңыз.



2015 © Gibson Innovations Limited. All rights reserved.
This product has been manufactured by, and is sold under
the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson
Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product.
Philips and the Philips Shield Emblem are registered
trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under
license from Koninklijke Philips N.V.

AZ305_12_UM_V4.0

